

## 575771-2026 - Súťaž

Nemecko – Školenia na poskytovanie prvej pomoci – Rahmenvertrag Erste Hilfe

OJ S 160/2026 20/08/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim -

Oznámenie o zmene

Služby

### 1. Kupujúci

---

#### 1.1. Kupujúci

Úradný názov: Landespolizeidirektion Saarland

E-mail: [LPD311-Vergabe@polizei.slpol.de](mailto:LPD311-Vergabe@polizei.slpol.de)

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Regionálny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

### 2. Postup

---

#### 2.1. Postup

Názov: Rahmenvertrag Erste Hilfe

Opis: Rahmenvertrag Schulungen Erste Hilfe

Identifikátor postupu: a55e89c4-7c57-4e04-950a-706590fc254c

Interný identifikátor: LPD-2026-0007

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

##### 2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 80562000 Školenia na poskytovanie prvej pomoci

##### 2.1.2. Miesto plnenia

Kdekoľvek

Doplňujúce informácie: Die Leistungserbringung erfolgt bedarfsabhängig in allen Landkreisen des Saarlandes. Einzelheiten ergeben sich aus der Leistungsbeschreibung.

##### 2.1.4. Všeobecné informácie

**Právny základ:**

Smernica 2014/24/EÚ

vgv -

##### 2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

**Podmienky predkladania:**

Uchádzač musí predložiť ponuky pre všetky časti

**Podmienky zmluvy:**

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 2

##### 2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Súťažný podklad

### 5. Časť

---

## **5.1. Časť: LOT-0001**

Názov: Modul 1, 2 und 3

Opis: Eine Rahmenvereinbarung (Los 1 - Modul 1 (Polizeivollzugsbeamte) und Modul 2 (Betriebliche Ersthelfer)) beinhaltet die Zurverfügungstellung von Teilnehmerplätzen bei extern vom Auftragnehmer durchgeführten Schulungen zum Thema "Erste-Hilfe im Betrieb" nach DGUV Grundsatz 204-022. Weiterhin beinhaltet Los 1 die Zurverfügungstellung von Teilnehmerplätzen gemäß Modul 1 inklusive spezialisierter Beschulung zum Thema "Blutungsmanagement und Umgang mit Tourniquets" (Modul 3).

Interný identifikátor: LOT-0001

### **5.1.1. Účel**

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 80562000 Školenia na poskytovanie prvej pomoci

### **5.1.2. Miesto plnenia**

Kdekoľvek

Doplňujúce informácie: Die Leistungserbringung erfolgt bedarfsabhängig in allen Landkreisen des Saarlandes. Einzelheiten ergeben sich aus der Leistungsbeschreibung.

### **5.1.3. Predpokladané trvanie**

Dátum začatia: 02/01/2027

Dátum konca trvania: 01/01/2031

### **5.1.6. Všeobecné informácie**

#### **Vyhradená účasť:**

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy: Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

### **5.1.7. Strategické verejné obstarávanie**

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

### **5.1.9. Kritériá výberu**

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

### **5.1.11. Súťažné podklady**

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Adresa súťažných podkladov: [https://saarvpsl.vmstart.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_Details&TenderOID=54321-Tender-19f5a234e4b-5ccbaaafb35ee1f5](https://saarvpsl.vmstart.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19f5a234e4b-5ccbaaafb35ee1f5)

### **5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**

#### **Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povolená

Adresa na predkladanie: <https://saarvpsl.vmstart.de>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 31/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 3 Mesiace

**Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:**

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: .

**Informácie o verejnom otváraní ponúk:**

Dátum otvorenia: 31/08/2026 12:15:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

**5.1.15. Techniky**

**Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 1

**Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

**5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer des Saarlandes

Informácie o lehotách na preskúmanie: .

**5.1. Časť: LOT-0002**

Názov: Modul 4

Opis: Die zweite Rahmenvereinbarung (Los 2 - Modul 4) beinhaltet die Zurverfügungstellung von Teilnehmerplätzen bei extern vom Auftragnehmer durchgeführten Schulungen zum Thema "Aus- und Fortbildung von Lehrkräften in der Ersten Hilfe und für den betrieblichen Sanitätsdienst (Multiplikatorenstellen)" nach DGUV Grundsätzen 304-002 und 304-003.

Interný identifikátor: LOT-0002

**5.1.1. Účel**

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 80562000 Školenia na poskytovanie prvej pomoci

**5.1.2. Miesto plnenia**

Kdekoľvek

Doplňujúce informácie: Die Leistungserbringung erfolgt bedarfsabhängig in allen Landkreisen des Saarlandes. Einzelheiten ergeben sich aus der Leistungsbeschreibung.

**5.1.3. Predpokladané trvanie**

Dátum začatia: 02/01/2027

Dátum konca trvania: 01/01/2031

**5.1.6. Všeobecné informácie**

**Vyhradená účasť:**

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:  
Nevyžaduje sa  
Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ  
Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno  
Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

#### **5.1.7. Strategické verejné obstarávanie**

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

#### **5.1.9. Kritériá výberu**

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

#### **5.1.11. Súťažné podklady**

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Adresa súťažných podkladov: [https://saarvpsl.vmstart.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_Details&TenderOID=54321-Tender-19f5a234e4b-5ccbbaafb35ee1f5](https://saarvpsl.vmstart.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19f5a234e4b-5ccbbaafb35ee1f5)

#### **5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**

##### **Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povolená

Adresa na predkladanie: <https://saarvpsl.vmstart.de>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 31/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 3 Mesiace

##### **Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:**

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: .

##### **Informácie o verejnom otvorení ponúk:**

Dátum otvorenia: 31/08/2026 12:15:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

##### **Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

#### **5.1.15. Techniky**

##### **Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 1

##### **Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

#### **5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer des Saarlandes

Informácie o lehotách na preskúmanie: .

## 8. Organizácie

---

### 8.1. ORG-7001

Úradný názov: Landespolizeidirektion Saarland

Registračné číslo: 10000000-00103120000001-86

Poštová adresa: Am Tannenwald 2

Mesto: Kirkel

PSČ: 66459

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Regionalverband Saarbrücken (DEC01)

Krajina: Nemecko

E-mail: [LPD311-Vergabe@polizei.slpol.de](mailto:LPD311-Vergabe@polizei.slpol.de)

Telefón: 06849-6083-418

Internetová adresa: <https://www.saarland.de>

**Roly tejto organizácie:**

Kupujúci

### 8.1. ORG-7004

Úradný názov: Vergabekammer des Saarlandes

Registračné číslo: 10000000-00108010000001-47

Poštová adresa: Franz-Josef-Röder-Straße 17

Mesto: Saarbrücken

PSČ: 66119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Regionalverband Saarbrücken (DEC01)

Krajina: Nemecko

E-mail: [vergabekammern@wirtschaft.saarland.de](mailto:vergabekammern@wirtschaft.saarland.de)

Telefón: +49 6815014994

Fax: +49 6815013506

**Roly tejto organizácie:**

Organizácia pre preskúmanie

### 8.1. ORG-7005

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefón: +49228996100

**Roly tejto organizácie:**

TED eSender

## 10. Zmena

---

Verzia prechádzajúceho oznámenia, ktorá sa má upraviť

:

858ee99b-729e-435f-8802-c7a4d1804449-01

Hlavný dôvod zmeny

:

Aktualizované informácie

Opis

:

Fristverlängerung

**10.1. Zmena**

Identifikátor oddielu: LOT-0001

**10.1. Zmena**

Identifikátor oddielu: LOT-0002

## Informácie o oznámení

---

Identifikátor/verzia oznámenia: 798a6d01-87a3-4850-8b43-d3e44be95c02 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii  
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 19/08/2026 12:18:08 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,  
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 575771-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 160/2026

Dátum uverejnenia: 20/08/2026